

# PENIS- MARATHON<sup>®</sup>

12 g Spray zur Anwendung  
auf der Haut, Lösung  
Wirkstoff: Lidocainhydrochlorid



Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, denn sie enthält wichtige Informationen für Sie.

Dieses Arzneimittel ist auch ohne ärztliche Verschreibung erhältlich. Um einen bestmöglichen Behandlungserfolg zu erzielen, muss PENIS MARATHON N jedoch vorschriftsmäßig angewendet werden.

- Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
- Fragen Sie Ihren Apotheker, wenn Sie weitere Informationen oder einen Rat benötigen.
- Wenn sich Ihre Symptome verschlimmern, müssen Sie einen Arzt aufsuchen.
- Wenn eine der aufgeführten Nebenwirkungen Sie erheblich beeinträchtigt oder Sie Nebenwirkungen bemerken, die nicht in der Gebrauchsinformation angegeben sind, informieren Sie bitte Ihren Arzt oder Apotheker.

Diese Packungsbeilage beinhaltet:

1. Was ist PENIS MARATHON N und wofür wird es angewendet?
2. Was müssen Sie vor der Anwendung von PENIS MARATHON N beachten?
3. Wie ist PENIS MARATHON N anzuwenden?
4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
5. Wie ist PENIS MARATHON N aufzubewahren?
6. Weitere Informationen

## 1. WAS IST PENIS MARATHON N UND WOFÜR WIRD ES ANGEWENDET?

PENIS MARATHON N ist ein traditionelles Arzneimittel zur äußerlichen Anwendung bei vorzeitiger Ejakulation.

Anwendungsgebiet:

Penis Marathon N wird traditionell angewendet zur Unterstützung der Funktion des männlichen Geschlechtsorgans bei vorzeitiger Ejakulation. Diese Angabe beruht ausschließlich auf Überlieferung und langjähriger Erfahrung. Bei Auftreten von Krankheitszeichen sollte ein Arzt aufgesucht werden.

## 2. WAS MÜSSEN SIE VOR DER ANWENDUNG VON PENIS MARATHON N BEACHTEN?

PENIS MARATHON N darf nicht angewendet werden:

Wenn Sie überempfindlich (allergisch) gegenüber dem Wirkstoff Lidocainhydrochlorid (Lokalanästhetikum vom Amid-Typ) oder einem der sonstigen Bestandteile von PENIS MARATHON N sind.

Besondere Vorsicht bei der Anwendung von PENIS MARATHON N ist erforderlich:

Nicht in die Augen oder Nase sowie auf offene Wunden oder akute Ekzeme sprühen.

Bei Anwendung von PENIS MARATHON N mit anderen Arzneimitteln

Wechselwirkungen sind im angegebenen Dosisbereich nicht bekannt

Bei Anwendung von PENIS MARATHON N zusammen mit Nahrungsmitteln und Getränken

Es sind bisher keine Wechselwirkungen mit Nahrungsmitteln und Getränken bekannt.

Verkehrstüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen

Es wurden keine Studien zu den Auswirkungen auf die Verkehrstüchtigkeit und die Fähigkeit zum Bedienen von Maschinen durchgeführt.

## 3. WIE IST PENIS MARATHON N ANZUWENDEN?

Wenden Sie PENIS MARATHON N immer genau nach der Anweisung in dieser Packungsbeilage an. Bitte fragen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker nach, wenn Sie sich nicht ganz sicher sind.

Nur zur äußerlichen Anwendung: Soweit nicht anders verordnet, bei Bedarf 2-3 Sprühstöße maximal 3 mal täglich etwa 3-10 Minuten vor dem Geschlechtsverkehr auf die Oberfläche des Gliedes (Penis) aufsprühen. Die Anwendungsdauer ist prinzipiell nicht begrenzt, beachten Sie jedoch die Angaben unter Anwendungsgebiete.

## 4. WELCHE NEBENWIRKUNGEN SIND MÖGLICH?

Wie alle Arzneimittel kann PENIS MARATHON N Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen.

Bei der Bewertung von Nebenwirkungen werden folgende Häufigkeitsangaben zugrunde gelegt:

|               |  |
|---------------|--|
| Sehr häufig:  | mehr als 1 von 10 Behandelten                                    |
| Häufig:       | weniger als 1 von 10, aber mehr als 1 von 100 Behandelten        |
| Gelegentlich: | weniger als 1 von 100, aber mehr als 1 von 1000 Behandelten      |
| Selten:       | weniger als 1 von 1000, aber mehr als 1 von 10.000 Behandelten   |
| Sehr selten:  | weniger als 1 von 10.000 Behandelten, einschließlich Einzelfälle |

Selten: Auftretende allergische Reaktionen.

Welche Gegenmaßnahmen sind bei Nebenwirkungen zu ergreifen?

Bei auftretenden Nebenwirkungen ist das Präparat abzusetzen und ein Arzt aufzusuchen.

Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt oder Apotheker. Dies gilt auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind. Sie können Nebenwirkungen auch direkt dem Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte, Abt. Pharmakovigilanz, Kurt-Georg-Kiesinger-Allee 3, D-53175 Bonn, Webseite [www.bfarm.de](http://www.bfarm.de) anzeigen. Indem Sie Nebenwirkungen melden, können Sie dazu beitragen, dass mehr Informationen über die Sicherheit dieses Arzneimittels zur Verfügung gestellt werden.

## 5. WIE IST PENIS MARATHON N AUFZUBEWAHREN?

Arzneimittel für Kinder unzugänglich aufbewahren!

Sie dürfen das Arzneimittel nach dem auf dem Behältnis und der Faltschachtel angegebenen Verfallsdatum nicht mehr verwenden.

Nach Anbruch darf PENIS MARATHON N bis zum Ablauf des Verfallsdatums verwendet werden.

Nicht verwendetes PENIS MARATHON N darf nicht im Abwasser oder Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern sollte der Apotheke zurückgegeben und durch diese beseitigt werden. Diese Maßnahme hilft, die Umwelt zu schützen.

## 6. WEITERE INFORMATIONEN

Was PENIS MARATHON N enthält: 1g Lösung enthält:

Wirkstoff: Lidocainhydrochlorid x 1H<sub>2</sub>O 1,80 mg

Sonstige Bestandteile: Glycerol 85 %, gereinigtes Wasser, Ethanol 96 %, Bitterfenchelöl.

Wie PENIS MARATHON N aussieht und Inhalt der Packung:

Klare farblose Flüssigkeit in einem Behältnis.

Darreichungsform und Inhalt: Originalpackung mit 12 g Lösung.

Pharmazeutischer Unternehmer und Hersteller:

MILAN Arzneimittel GmbH, Landstrasse 31, 38667 Bad Harzburg, Made in Germany,

Tel.: (0 53 22) 80062, Fax: (0 53 22) 86701, [www.milan-arzneimittel.de](http://www.milan-arzneimittel.de)

Diese Gebrauchsinformation wurde zuletzt überarbeitet im November 2014

Der Wirkstoff Lidocainhydrochlorid setzt die Reizempfindlichkeit des männlichen Gliedes (Penis) während des Geschlechtsverkehrs herab. Der Mann hat mit Penis-Marathon N die Möglichkeit, den vorzeitigen Samenerguss zu verhindern und somit seinen Orgasmus mit dem seiner Partnerin zu erleben.

**(DK)**

Specialspray til forlængelse af samlejet. Til herrer med meget krævende damer. PENIS MARATHON giver manden mulighed for at styre sin sædafgang, så han kan få sin partner til at opnå orgasme, også flere gange.

Doseringsvejledning:

2-3 korte sprøjtetød sprayvæske sprøjtes på overfladen af lemmet (penis) 3-10 minutter inden samlejet.

**(E)**

Spray especial para prolongar el acto sexual. Para caballeros que tienen una dama muy exigente. El PENIS MARATHON Spray le permite al hombre controlar la eyaculación de manera que la mujer tenga la oportunidad de gozar varios orgasmos.

Instrucciones para la dosificación:

Pulverizar brevemente 2-3 veces sobre la superficie del pene unos 3-10 minutos antes del acto sexual.

**(F)**

Spray spécial destiné à prolonger l'acte sexuel. Quand la femme est très exigeante. Le PENIS MARATHON Spray permet à l'homme de contrôler son éjaculation de telle manière qu'il puisse offrir plusieurs orgasmes à son amante.

Dosage :

Vaporiser 3 à 10 minutes avant l'acte sexuel 2 ou 3 coups courts sur la peau de la verge.

**(GB)**

Special spray for prolonged intercourse. For men with very demanding lady friends. PENIS MARATHON gives the man the possibility of controlling his ejaculation so that he can bring his partner to orgasm a number of times.

Dosage instructions:

Spray the surface of the penis briefly 2-3 times ca. 3-10 minutes before intercourse.

**(NL)**

Speciaal spray ter verlenging van de geslachtsdaad. Voor heren met erg veeleisende dames. PENIS MARATHON geeft de man de mogelijkheid, zijn zaadlozing te regelen, zodat hij zijn vrouwelijke partner ook meermaals tot een orgasme kan brengen.

Gebbruiksaanwijzing:

2-3 x kort spuiten met spray-vloeistof ongeveer 3-10 minuten voor het geslachtsverkeer en de spray op de oppervlakte van het mannelijk lid (penis) aanbrengen.

**(P)**

Spray especial para prolongar o acto sexual. Para os senhores que têm senhoras exigentes. PENIS MARATHON dá ao homem a possibilidade de controlar a ejaculação de maneira que sua parceira possa atingir um orgasmo múltiplo.

Posologia:

3 a 10 minutos antes do acto sexual, esguichar o liquido do spray 2 ou 3 vezes na superfície do pénis.

**(PL)**

Specjalny spray do przedłużenia stosunku seksualnego. Przeznaczony dla mężczyzn posiadających wymagające partnerki. Spray PENIS MARATHON umożliwia mężczyźnie kierowanie swoim wytryskiem nasienia, tak, że może on doprowadzić swoją partnerkę wielokrotnie do orgazmu.

Sposób użycia:

2-3 dawki spray' u rozpylić około 3-10 minut przed stosunkiem płciowym na powierzchnię penisa.

**(RUS)**

Интимный спрей " PENIS-MARATHON"

Спрей предназначен для пролонгации полового акта и отсрочки семяизвержения. Не уменьшают яркость и длительность оргазма.

Рекомендуется для мужчин, которые хотят продлить интимную близость и неоднократно довести свою партнёршу до оргазма.

Способ применения: Примерно за 3-10 мин. до полового акта распылить небольшое количество спрея на головку полового члена.